

10.20 h – 10.40 h	Diskussion
10.40 h – 11.00 h	Pause
11.00 h – 11.30 h	Entschuldung von Staatsunternehmen in Deutschland
	RA Dr. Udo HENKEL, München
11.30 h – 12.00 h	Entschuldung von Staatsunternehmen in Japan
	RA Hans-Peter MUSAHL, Haarmann Hemmelrath & Partner, Tokyo
12.00 h – 12.30 h	Diskussion und Schlußwort

---

### Welche Juristen braucht Japan? Karrierechancen deutscher Juristen in Japan

(Mit Stipendiaten und Alumni des DAAD, Veranstaltung in dt. Sprache)

13.00 h - 14:45 h	Lunch im City Club
13:45 h - 14:00 h	Lunch Talk
14:00 h - 14:30 h	Diskussion
14:30 h - 14:45 h	Ergebnisse

#### Sponsoren des Symposiums:

Deutsches Bundesministerium der Justiz  
Deutscher Akademischer Austauschdienst  
DEPFA BANK plc

#### Freundliche Unterstützung durch:

Deutsche Industrie- und Handelskammer in Japan  
Goethe-Institut Tokyo

# Privatisierung von staatlichen Unternehmen in Japan und Deutschland

Symposium  
der  
Deutsch-Japanischen Juristenvereinigung e.V.  
und der  
Waseda Universität

in Zusammenarbeit mit dem  
Deutschen Akademischen Austausch Dienst  
zum Deutschlandjahr in Japan 2005/2006

am 24. und 25. Februar 2006

im Deutschen Kulturzentrum, Tokyo

unter der Schirmherrschaft  
des Japanischen Justizministeriums  
und der  
Deutschen Bundesministerin der Justiz, Frau Brigitte ZYPRIES



## Tagungsprogramm

Freitag, 24. Februar 2006

8.30 h - 9.00 h	Registrierung der Teilnehmer	14.00 h – 14.45 h	Privatisierung der Bahn in Japan Masatake MATSUDA, Chairman and former President, East Japan Railway Company
9.00 h - 9.10 h	Begrüßung - Prof. Tatsuo UEMURA, Präsident des 21COE Institut für Unternehmens- und Gesellschaftsrecht, Waseda Universität  - Dr. Jan GROTHEER, Präsident der DJJV	14.45 h – 15.30 h	Privatisierung der Bahn in Deutschland Hartmut MEHDORN, Vorsitzender des Vorstands, Deutsche Bahn AG
9.10 h - 9.45 h	Grußworte - Lutz DIWELL, Staatssekretär des Bundesministeriums der Justiz, für die Schirmherrin, die Bundesministerin der Justiz Frau Brigitte ZYPRIES  - Repräsentant des Japanischen Justizministeriums  - S.E. Henrik SCHMIEGELOW, Botschafter der Bundesrepublik Deutschland in Japan	15.30 h – 16.00 h	Diskussion
9.45 h – 10.30 h	Privatisierung in der Rechtsordnung Japans Prof. Tetsuzo YAMAMOTO, Waseda Universität	16.00 h – 16.30 h	Pause
10.30 h – 11.00 h	Diskussion	16.30 h – 17.15 h	Privatisierung von Flughäfen in Deutschland Andrea PAL, Senior Vice President, Fraport AG
11.00 h – 11.30 h	Pause	17.15 h – 18.00 h	Privatisierung von Flughäfen in Japan Masahiko KURONO, President & CEO, Narita International Airport Corporation
11.30 h – 12.15 h	Privatisierung in der deutschen Rechtsordnung Prof. Dr. Dr. Christian KIRCHNER, Humboldt-Universität zu Berlin	18.00 h - 18.30 h	Diskussion
12.15 h – 12.45 h	Diskussion	19.00 h	Empfang in der Deutschen Botschaft
12.45 h – 14.00 h	Mittagspause		
		Samstag, 25. Februar 2006	
		9.00 h – 9.40 h	Privatisierung in Japan: Wirtschaftsreform oder Reform des Staatswesens?  Prof. Kazuhito IKEO, Keio Universität
		9.40 h – 10.20 h	Strukturierung des öffentlichen Einflusses in deutschen Privatisierungsverträgen  Prof. Dr. Hanns PRÜTTING, Universität zu Köln